

## I VÍSPERAS

### HIMNO

Confiada mira la luz dorada  
que a ti hoy llega, Jerusalén:  
de tu Mesías vela alborada sobre Belén.

El mundo todo ve hoy gozoso  
la luz divina sobre Israel;  
la estrella muestra al prodigioso Rey Emmanuel.

Ya los tres Magos desde el Oriente,  
la estrella viendo van de ella en pos;  
dan sus primicias de amor ferviente al niño Dios.

Ofrenda de oro que es Rey declara,  
incienso ofrece a Dios su olor,  
predice mirra muerte preclara, pasión, dolor.

La voz del Padre, Cristo, te llama  
su predilecto desde el Jordán.  
Dios en los hombres hoy te proclama valiente Juan.

Virtud divina resplandecía  
del que del agua vino sacó,  
cuando el anuncio de eucaristía Caná bebió.

A darte gloria, Señor, invita  
la luz que al hombre viniste a dar,  
luz que nos trae gloria infinita de amor sin par. Amén, amén.

### SALMODIA

#### Salmo 2

##### Antífona.

*Engendrado antes de la aurora de los siglos, el Señor, nuestro Salvador, hoy se ha manifestado al mundo.*

## Epifanía del Señor

- C. 1** ¿Por qué se amotinan las naciones, \*  
y los pueblos planean un fracaso?  
Se alían los reyes de la tierra, +  
los príncipes conspiran contra el Señor y contra su Mesías: \*
- T.** «Rompamos sus coyundas, / sacudamos su yugo».
- C. 2** El que habita en el cielo sonrío, \*  
el Señor se burla de ellos.  
Luego les habla con ira, \*  
los espanta con su cólera.
- S.1** «Yo mismo he establecido a mi Rey \*  
en Sion, mi monte santo».
- S. 2** Voy a proclamar el decreto del Señor: \* Él me ha dicho: /
- S. 1** «Tú eres mi Hijo: yo te he engendrado hoy;  
pídemelo: / Te daré en herencia las naciones, \*  
en posesión, los confines de la tierra.  
Los gobernarás con cetro de hierro, \*  
los quebrarás, como jarro de loza».
- T.** Y ahora, reyes, sed sensatos, \*  
escarmentad, los que regís la tierra:  
servid al Señor con temor, \*  
rendidle homenaje temblando;  
no sea que se irrite, y vayáis a la ruina, +  
porque se inflama de pronto su ira. \*  
¡Dichosos los que se refugian en él!

### **Antífona.**

*Engendrado antes de la aurora de los siglos, el Señor, nuestro Salvador, hoy se ha manifestado al mundo.*

## **Salmo 97**

### **Antífona.**

*Esta estrella resplandece como llama viva y revela al Dios Rey de reyes; los Magos la contemplaron y ofrecieron sus dones al gran Rey.*

- A.** Cantad al Señor un cántico nuevo,

## Epifanía del Señor

- B. porque ha hecho maravillas: \*
- C. su diestra le ha dado la victoria,
- D. su santo brazo;
  
- A. el Señor da a conocer su victoria, \*
- B. revela a las naciones su justicia:
- C. se acordó de su misericordia y su fidelidad \*
- D. en favor de la casa de Israel;
  
- A. los confines de la tierra han contemplado \*
- B. la victoria de nuestro Dios.
- C. Aclama al Señor, tierra entera, \*
- D. gritad, vitoread, tocad:
  
- A. tañed la cítara para el Señor, \*
- B. suenen los instrumentos:
- C. con clarines y al son de trompetas \*
- D. aclamad al Rey y Señor.
  
- A. Retumbe el mar y cuanto contiene, \*
- B. la tierra y cuantos la habitan;
- C. aplaudan los ríos, aclamen los montes \*
- D. al Señor que llega para regir la tierra.
  
- A. Regirá el orbe con justicia \*
- D. y los pueblos con rectitud.

### **Antífona.**

*Esta estrella resplandece como llama viva y revela al Dios Rey de reyes; los Magos la contemplaron y ofrecieron sus dones al gran Rey.*

## **Salmo 134**

### **Antífona.**

*El Señor es grande, nuestro Dios más que todos los dioses.*

Alabad el nombre del Señor, \*  
alabadlo, siervos del Señor,

que estáis en la casa del Señor, \*  
en los atrios de la casa de nuestro Dios.

## Epifanía del Señor

Alabad al Señor, porque es bueno; \*  
tañed para su nombre, que es amable.

Porque Él se escogió a Jacob, \*  
a Israel en posesión suya.

Yo sé que el Señor es grande, \*  
nuestro dueño más que todos los dioses.

El Señor todo lo que quiere lo hace: \*  
en el cielo y en la tierra, / en los mares y en los océanos.

Hace subir las nubes desde el horizonte, +  
con los relámpagos desata la lluvia, \*  
suelta a los vientos de sus silos.

El hirió a los primogénitos de Egipto, \*  
desde los hombres hasta los animales.

Envió prodigios y signos -en medio de ti, Egipto- \*  
contra el Faraón y sus ministros.

Hirió de muerte a pueblos numerosos, \*  
mató a reyes poderosos:

a Sijón, rey de los amorreos; +  
a Hog, rey de Basán, \*  
y a todos los reyes de Canaán.

Y dio su tierra en heredad, \*  
en heredad a Israel, su pueblo.

Señor, tu nombre es eterno; \*  
Señor, tu recuerdo de edad en edad.

Porque el Señor gobierna a su pueblo, \*  
y se compadece de sus siervos.

Los ídolos de los gentiles son oro y plata, \*  
hechura de manos humanas:

tienen boca y no hablan, \*  
tienen ojos y no ven,

## Epifanía del Señor

tienen orejas y no oyen, \*  
no hay aliento en sus bocas.

Sean lo mismo los que lo hacen, \*  
cuantos confían en ellos.

Casa de Israel, bendice al Señor; \*  
casa de Aarón, bendice al Señor;

casa de Leví, bendice al Señor; \*  
fieles del Señor, bendecid al Señor.

Bendito en Sion el Señor, \*  
que habita en Jerusalén.

### **Antífona.**

*El Señor es grande, nuestro Dios más que todos los dioses.*

## **Cántico 1 Tim 3, 16**

### **Antífona.**

*Todas las naciones vienen de lejos trayendo regalos. Aleluya.*

### **Alabad al Señor todas las naciones.**

Cristo ha sido manifestado en la carne  
justificado en el Espíritu.

Cristo ha sido visto por los ángeles,  
proclamado a los gentiles.

Cristo ha sido creído en el mundo,  
levantado a la gloria.

### **Antífona.**

*Todas las naciones vienen de lejos trayendo regalos. Aleluya.*

## **LECTURA**

### **RESPONSORIO**

R/. Será la bendición de \* todos los pueblos. Será

V/. Lo proclamarán dichoso todas las razas de la tierra. \* Todos los pueblos. Gloria. Será.

## **MAGNIFICAT**

### **Antífona.**

*Los Magos al ver la estrella se dijeron: "Este es el signo del gran Rey; vamos a su encuentro y ofrezcámosle nuestros dones: oro, incienso y mirra". Aleluya.*

Proclama mi alma la grandeza del Señor  
se alegra mi espíritu en Dios mi salvador;  
porque ha mirado la humillación de su esclava.

Desde ahora me felicitarán todas las generaciones  
porque el Poderoso ha hecho obras grandes por mí;

su nombre es santo + y su misericordia llega a sus fieles  
de generación en generación.

El hace proezas con su brazo;  
dispersa a los soberbios de corazón,

derriba del trono a los poderosos  
y enaltece a los humildes,

a los hambrientos los colma de bienes  
y a los ricos los despide vacíos.

Auxilia a Israel, su siervo,  
acordándose de la misericordia

-como lo había prometido a nuestros padres-  
en favor de Abrahán y su descendencia por siempre.

### **Antífona.**

*Los Magos al ver la estrella se dijeron: "Este es el signo del gran Rey; vamos a su encuentro y ofrezcámosle nuestros dones: oro, incienso y mirra". Aleluya.*

## **PRECES**

Salva, Señor, la vida de los pobres.

## **PADRENUESTRO**

## **ORACIÓN**

## **ANTÍFONA MARIANA**

Madre del Redentor, Virgen fecunda, puerta del cielo siempre abierta,  
estrella del mar, ven a librar al pueblo que tropieza y quiere levantarse.

Ante la admiración de cielo y tierra engendraste a tu santo Creador,  
y permaneces siempre Virgen.

Recibe el saludo del ángel Gabriel,  
y ten piedad de nosotros pecadores.

## II VÍSPERAS

### HIMNO

Confiada mira la luz dorada  
que a ti hoy llega, Jerusalén:  
de tu Mesías vela alborada sobre Belén.

El mundo todo ve hoy gozoso  
la luz divina sobre Israel;  
la estrella muestra al prodigioso Rey Emmanuel.

Ya los tres Magos desde el Oriente,  
la estrella viendo van de ella en pos;  
dan sus primicias de amor ferviente al niño Dios.

Ofrenda de oro que es Rey declara,  
incienso ofrece a Dios su olor,  
predice mirra muerte preclara, pasión, dolor.

La voz del Padre, Cristo, te llama  
su predilecto desde el Jordán.  
Dios en los hombres hoy te proclama valiente Juan.

Virtud divina resplandecía  
del que del agua vino sacó,  
cuando el anuncio de eucaristía Caná bebió.

A darte gloria, Señor, invita  
la luz que al hombre viniste a dar,  
luz que nos trae gloria infinita de amor sin par. Amén, amén.

### SALMODIA

#### Salmo 109

##### Antífona.

*El Rey de la paz ha sido glorificado por encima de todos los reyes de la tierra.*

**S. 1** Oráculo del Señor a mi Señor: +

## Epifanía del Señor

- S. 2** «Siéntate a mi derecha, \*  
y haré de tus enemigos estrado de tus pies».
- T.** Desde Sion extenderá el Señor el poder de tu cetro: \*  
somete en la batalla a tus enemigos.
- S. 2** «Eres príncipe desde el día de tu nacimiento, +  
entre esplendores sagrados; \*  
yo mismo te engendré, como rocío, antes de la aurora».
- S. 1** El Señor lo ha jurado y no se arrepiente: \*
- S. 2** «Tú eres sacerdote eterno, según el rito de Melquisedec».
- T.** El Señor a tu derecha, el día de su ira, \*  
quebrantará a los reyes;
- dará sentencia contra los pueblos, +  
amontonará cadáveres, \*  
quebrantará cráneos sobre la ancha tierra.
- S. 1** En su camino beberá del torrente, \*  
por eso, levantará la cabeza.

### **Antífona.**

*El Rey de la paz ha sido glorificado por encima de todos los reyes de la tierra.*

## **Salmo 111**

### **Antífona.**

*Como luz de luz te mostraste Cristo, y los Magos te ofrecieron regalos. Aleluya, aleluya.*

Dichoso quien teme al Señor \*  
y ama de corazón sus mandatos.

Su linaje será poderoso en la tierra, \*  
la descendencia del justo será bendita.

En su casa habrá riquezas y abundancia, \*



## Epifanía del Señor

su caridad es constante, sin falta.

En las tinieblas brilla como una luz, \*  
el que es justo, clemente y compasivo.

Dichoso el que se apiada y presta, \*  
y administra rectamente sus asuntos.

El justo jamás vacilará, \*  
su recuerdo será perpetuo.

No temerá las malas noticias, \*  
su corazón está firme en el Señor.

Su corazón está seguro, sin temor, \*  
hasta ver derrotados a sus enemigos.

Reparte limosna a los pobres; +  
su caridad es constante, sin falta, \*  
y alzará la frente con dignidad.

El malvado, al verlo, se irritará, +  
rechinará los dientes hasta consumirse. \*  
La ambición del malvado fracasará.

### **Antífona.**

*Como luz de luz te mostraste Cristo, y los Magos te ofrecieron regalos. Aleluya, aleluya.*

## **Salmo 86**

### **Antífona.**

*Herodes preguntó a los Magos: “¿Qué señal habéis visto sobre el nacimiento del Rey?”  
“Vimos una estrella resplandeciente cuyo fulgor ilumina al mundo”.*

Él la ha cimentado sobre el monte santo; +  
y el Señor prefiere las puertas de Sion, \*  
a todas las moradas de Jacob.

¡Qué pregón tan glorioso para ti, \*  
ciudad de Dios!

## Epifanía del Señor

«Contaré a Egipto y a Babilonia entre mis fieles; \*  
filisteos, tirios y etíopes han nacido allí».

Se dirá de Sion: / «Uno por uno todos han nacido en ella: \*  
el Altísimo en persona la ha fundado.»

El Señor escribirá en el registro de los pueblos: \*  
«Este ha nacido allí.»

Y cantarán mientras danzan: \*  
«Todas mis fuentes están en ti.»

### **Antífona.**

*Herodes preguntó a los Magos: “¿Qué señal habéis visto sobre el nacimiento del Rey?”  
“Vimos una estrella resplandeciente cuyo fulgor ilumina al mundo”.*

## **Cántico Ap 15, 3-4**

### **Antífona.**

*En el principio, antes de los siglos, la Palabra era Dios, y hoy esta Palabra ha nacido  
como Salvador del mundo.*

### **Grandes y maravillosas son tus obras, ¡oh Señor!**

- A. Grandes y maravillosas son tus obras \*
- B. Señor Dios omnipotente,
- C. justos y verdaderos tus caminos, \*
- D. ¡oh Rey de los siglos!

- A. ¿Quién no temerá, Señor, \* y glorificará tu nombre?
- B. Porque tú solo eres santo, +
- C. porque vendrán todas las naciones y se postrarán en tu acatamiento, \*
- D. porque tus juicios se hicieron manifiestos.

### **Antífona.**

*En el principio, antes de los siglos, la Palabra era Dios, y hoy esta Palabra ha nacido  
como Salvador del mundo.*

## **LECTURA**

## **RESPONSORIO**

## Epifanía del Señor

R/. Será la bendición de \* todos los pueblos. Será

V/. Lo proclamarán dichoso todas las razas de la tierra. \* Todos los pueblos. Gloria. Será.

### MAGNIFICAT

#### Antífona.

*Veneremos este día santo, honrado con tres prodigios: hoy la estrella condujo a los magos al pesebre; hoy el agua se convirtió en vino en las bodas de Caná; hoy Cristo fue bautizado por Juan en el Jordán, para salvarnos. Aleluya.*

Proclama mi alma la grandeza del Señor  
se alegra mi espíritu en Dios mi salvador;  
porque ha mirado la humillación de su esclava.

Desde ahora me felicitarán todas las generaciones  
porque el Poderoso ha hecho obras grandes por mí;

su nombre es santo + y su misericordia llega a sus fieles  
de generación en generación.

El hace proezas con su brazo;  
dispersa a los soberbios de corazón,

derriba del trono a los poderosos  
y enaltece a los humildes,

a los hambrientos los colma de bienes  
y a los ricos los despide vacíos.

Auxilia a Israel, su siervo,  
acordándose de la misericordia

-como lo había prometido a nuestros padres-  
en favor de Abrahán y su descendencia por siempre.

#### Antífona.

*Veneremos este día santo, honrado con tres prodigios: hoy la estrella condujo a los magos al pesebre; hoy el agua se convirtió en vino en las bodas de Caná; hoy Cristo fue bautizado por Juan en el Jordán, para salvarnos. Aleluya.*

### PRECES

Salva, Señor, la vida de los pobres.

### PADRENUESTRO

### ORACIÓN

## Epifanía del Señor

### **ANTÍFONA MARIANA**

Madre del Redentor, Virgen fecunda, puerta del cielo siempre abierta,  
estrella del mar, ven a librar al pueblo que tropieza y quiere levantarse.

Ante la admiración de cielo y tierra engendraste a tu santo Creador,  
y permaneces siempre Virgen.

Recibe el saludo del ángel Gabriel,  
y ten piedad de nosotros pecadores.